



Taiteen edistämiskeskus
Centret för konstfrämjande
Arts Promotion Centre Finland

PL 1001
Hakaniemenranta 6
00531 Helsinki
PB 1001
Hagnässtranden 6
00531 Helsingfors

Saapumispäivämäärä
Ankomstdatum

Dnro
Rn

Hakemus ylimääräisen taiteilijaeläkkeen saamiseksi – Ansökan om extra konstnärspension

Hakuohjeet ja toimipisteiden osoitetiedot: <http://www.taike.fi> – Ansökningsanvisningarna och regionalbyråernas adressuppgifter: <http://www.taike.fi/sv/>

Haen ylimääräistä taiteilijaeläkettä
Jag söker om extra konstnärspension

Haen aiemmin myönnetyn ylimääräisen taiteilijaosaeläkkeen korottamista
Jag söker om höjning av den tidigare beviljade extra konstnärspensionen

1. Hakijan tiedot – Uppgifter om sökanden

Sukunimi ja etunimet – Efternamn och förnamn		
Henkilötunnus – Personbeteckning		Taiteilijanimi – Konstnärnsnamn
Jakeluosoite – Utdelningsadress		
Postinumero – Postnummer	Postitoimipaikka – Postanstalt	Verotuskunta – Beskattningskommun
Puhelin (myös suuntanumero) – Telefon (med riktnummer)		Sähköposti – E-post
Internetsivut – Internetsidor		
Äidinkieli Modersmål	<input type="checkbox"/> suomi <input type="checkbox"/> svenska <input type="checkbox"/> Muu, mikä? Annat, vilket? _____	Sukupuoli Kön
		<input type="checkbox"/> mies man <input type="checkbox"/> nainen kvinna
Koulutus – Utbildning		Ammatti – Yrke

2. Taiteenala – Konstart

Valitse vain yksi taiteenala – Välj endast en konstart

<input type="checkbox"/> Arkkitehtuuri Arkitektur	<input type="checkbox"/> Elokvataide Filmkonst	<input type="checkbox"/> Kirjallisuus Litteratur	<input type="checkbox"/> Kuvataide Bildkonst	<input type="checkbox"/> Kuvitustaide Illustrationskonst	<input type="checkbox"/> Mediataide Mediekonst
<input type="checkbox"/> Monitaide Multikonst	<input type="checkbox"/> Muotoilu Formgivning	<input type="checkbox"/> Musiikki Musik	<input type="checkbox"/> Näyttämötaide Scenkonst	<input type="checkbox"/> Performanssi- ja esitystaide Performanskonst och experimentell scenkonst	<input type="checkbox"/> Sarjakuva Seriekonst
<input type="checkbox"/> Sirkustaide Cirkuskonst	<input type="checkbox"/> Taidejournalismi Konstjournalistik	<input type="checkbox"/> Tanssitaide Danskonst	<input type="checkbox"/> Valo- ja äänitaide Ljus- och ljudkonst	<input type="checkbox"/> Valokuvataide Fotokonst	<input type="checkbox"/> Ympäristötaide Miljökonst

3. Nykyinen tai viimeinen työsuhde / Nuvarande eller senaste anställning

Työnantaja – Arbetsgivare		
Hakijan työala ja tehtävä – Sökandens arbetssektor och uppgift		
Työsuhde alkoi – Arbets- eller tjänsteförhållandet började	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Jatkuu vielä – Pågår ännu
		Päätyi – Upphörde <input type="text"/>
Harjoitatteko muuta yrittäjätoimintaa kuin taiteilijantyötä? – Utövar Ni annan företagarkerksamhet än konstnärskerksamhet?		
<input type="checkbox"/> en / nej	<input type="checkbox"/> kyllä / ja	
Mitä toimintaa? / Vad?	<input type="text"/>	
Toiminta alkoi – Verksamheten började	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Jatkuu vielä – Pågår ännu
		Päätyi – Upphörde <input type="text"/>

**4. Saatteko tai tuletteko saamaan muuta eläkettä kuin kansaneläkettä? –
Får ni eller kommer ni att få annan pension än folkpension?**

En / nej Saan / får

Mitä eläkettä? – Vilket slags?

Eläkkeen suuruus (brutto) – pensionens storlek

euro/kk / euro/mån

Tulen saamaan – Jag kommer att få

Mitä eläkettä? – Vilket slags?

Arvioitu eläke (brutto) / Beräknad pension

euro/kk / euro/mån

Hakemukseen on liitettävä eläkepäätös tai jos päätöstä ei vielä ole, työeläkeote, josta tulee näkyä eläkearvio

Till ansökan bör bifogas pensionsbeslut eller om beslut inte ännu finns pensionsutdrag av vilket ska framgå uppskattad pension.

**5. Selvitys hakijan taiteellisesta toiminnasta (tarvittaessa eri liitteellä) –
Utredning över sökandens konstnärliga verksamhet (vid behov används bilaga)**

6. Onko hakemuksen liitteenä lääkärintuomio työkyvyttömyydestä? – Har läkarintyg över arbetsförmåga bifogats till ansökan? (Huom. vain alle 60-vuotias hakija, joka vetoaa erityisiin syihin.) – (Obs! Endast sökande under 60 år som åberopar särskilda orsaker).

Kyllä, hakemuksen liitteenä on B-lausunto työkyvyttömyydestä
Ja, B-utlåtande över arbetsförmåga har bifogats till ansökan

Ei, hakemukseen ei ole liitetty B-lausuntoa
Nej, B-utlåtande har inte bifogats till ansökan

7. Liitteet – Bilagor

Hakemukseen on liitettävä seuraavat asiakirjat

- Verotuspäätös viimeksi toimitetusta verotuksesta
- Eläkepäätös ja eläkkeen suuruus bruttona/kk tai jos päätöstä ei vielä ole:
 - Työeläkeote, josta tulee näkyä eläkearvio. Otteen saa omalta työeläkelaitokselta. Sen voi myös tilata verkkopalveluna osoitteesta www.tyoelake.fi tai Eläketurvakeskuksen palvelunumerosta 029 411 2801.
- Myös muualta kuin Suomesta maksettavat eläketulot on ilmoitettava.
- Lääkärin B-lausunto (vain alle 60-vuotiaat vedottaessa työkyvyttömyyteen).
- Muut tarpeelliset asiakirjat, joihin hakija haluaa vedota. Visuaalisten alojen hakijoilta toivotaan hakemuksen liitteeksi 1-5 teoskuva.
- Hakemukseen ei tule liittää taide- ja valokuvateoksia, kirjoja ym. Taiteellista toimintaa voi selvittää CV:llä.

Till ansökan bör bifogas följande bilagor

- Beskattningsbeslut över senast bekräftad beskattning.
- Pensionsbeslut och pensionens belopp brutto/mån eller om beslut inte ännu finns:
 - Arbetspensionsutdrag av vilket ska framgå uppskattad pension. Utdraget ges av den egna pensionsanstalten. Det kan också beställas på webben via www.tyoelake.fi eller från Pensionsskyddscentralens servicenummer 029 411 2801.
- Även pensionsinkomster som betalas från ett annat land än Finland ska uppges.
- B-intyg av läkare (gäller endast personer under 60 år som åberopar arbetsoförmåga).
- Andra behövliga handlingar som sökanden önskar åberopa. Det är önskvärt att sökande inom visuell konst till ansökan bifogar 1–5 bilder av sina verk.
- Konstverk eller fotokonstverk, böcker m.m. ska inte fogas till ansökan. En redogörelse för den sökandes konstnärliga verksamhet kan bifogas i form av ett CV.

8. Allekirjoitus – Underskrift

Paikka ja aika – Ort och datum

Allekirjoitus – Underskrift

Nimenselvennys – Namnförtydligande

Päätöstiedot (saaja, kotipaikka, käyttötarkoitus ja myöntösumma)
Uppgifter om beslutet (mottagare, hemort, ändamål och belopp)

saa julkaista internetissä – får publiceras på internet

ei saa julkaista internetissä – får ej publiceras på internet